

FEUILLE POLITIQUE

DU

DEPARTEMENT DE L'ISSEL-SUPÉRIEUR

STAATKUNDIG DAGBLAD

VAN HET

DEPARTEMENT VAN DEN BOVEN-ISSEL

WUBDI, le 3 Septembre 1822.

(N^o. 106.)

DONDERDAG, den 3 September 1822.

INTÉRIEUR.

PARIS, le 26 Août.

On a reçu des nouvelles de la grande-armée en date du 12. S. M. était toujours à Witepsk; elle continuait de passer en revue les différens corps de troupes.

Hier, jour de la fête de l'Impératrice, S. M. a reçu à Saint-Cloud les hommages des grands dignitaires de l'Empire, des ministres, des principales autorités, et des généraux attachés à la cour.

S. M. a tenu hier à Saint-Cloud un conseil à propos des eaux de Spa.

De 28 Août.

Voici l'extrait d'une lettre écrite de Washington, le 7 juillet:

„ La guerre, déclarée le 18 à Washington, a commencé le 24 juin sur les côtes de la Nouvelle Angleterre, entre des frégates américaines et anglaises: on dit que une frégate anglaise prise; rien n'est encore officiel. La guerre de terre doit avoir commencé en ce moment sur la frontière du Canada. On compte que Québec pourra faire résistance, mais que le plat pays sera facilement soumis aux armes de la république. — Le congrès se sépare le 6 pour quatre mois.

EXTÉRIEUR.

ÉTATS-UNIS.

BALTIMORE, le 12 Juillet.

Nous sommes tous prêts à entrer en campagne. Tous les jours une multitude de volontaires offrent leurs services.

Quelques jours après la déclaration de guerre contre

BINNENLANDSCHE BERIGTEN.

PARIS, le 26 Août.

Men heeft tijdingen van het groote-leger, van den 12den, ontvangen. Z. M. bevond zich steeds te Witepsk; hoogzwaarte voer voort, met over de verschillende korpsen troepen de revue te passeren.

Opster, zijnde het verjaarfest van de Keizerin, heeft S. M. Sinc-Cloud de haldeberdingen ontvangen van de grootwaardigheid-bekleeders des Keizers, van de ministers de voornaamste magten, en van de personen, ten hove vermaard.

S. M. a tenu hier à Saint-Cloud un conseil à propos des eaux de Spa.

Zie hier het uittreksel uit een brief van Washington, geschreven den 7 Julij E.L.:

„ De oorlog, welke den 18 te Washington is verklaard geworden, heeft reeds den 24 Junij op de kusten van Nieuw-Engeland eenen aanvang genomen tusschen eenige Amerikaansche en Engelsche fregatten. Men zegt, dat een Engelsch fregat genomen is; doch er is nog niets officieels dienaangaande bekend. De oorlog te land moet op dit oogenblik op de grenzen van Canada begonnen zijn. Men rekent, dat Quebec alleen eenigen wederstand zal kunnen bieden; maar het omliggend land zal gemakkelijk door de wapenen der Republiek ten onder worden gebracht. Het congres is den 6 deser voer vier maanden gescheiden.

BUITENLANDSCHE BERIGTEN.

VEREENIGDE STATEN.

BALTIMORE, den 12 Julij.

Wij zijn allen gereed, om ten veld te trekken. Men lijks komen eene groote menigte vrijwilligers dien dienst aanbieden.

Enige dagen na de oorlogverklaring tegen Engeland

F'Angleterre, un journaliste de Baltimore s'est permis de censurer le gouvernement; le peuple de cette ville s'est porté chez lui avec des haches, a tout brisé, et ragé sa maison. Un homme a été tué par la chute du toit. Si le journaliste eût été saisi, on l'aurait tété dans du goudron, couvert de plumes, et promené dans la ville.

Le lendemain, le peuple a enlevé les gouvernails de plusieurs bâtimens chargés de farine, qu'on croyait destinés pour les colonies anglaises. D'autres ont été arrêtés hors du port, et ramés.

BOSTON, le 11 Juillet.

Il est arrivé dix à douze bâtimens anglais, pris par nos corsaires le Dolphin, le Madison et autres. Une escadre de 14 corsaires doit sortir pour une tentative contre un nombre de bâtimens de commerce mouillés à Saint-Andrews.

Le gouverneur du Canada a enjoint à tous les citoyens des États-Unis de quitter Québec en vingt-quatre heures.

R U S S I E.

REVAL, le 29 Juillet.

Nous avons reçu aujourd'hui de fort mauvaises nouvelles de Riga. Le feu qui a été mis aux faubourgs s'est étendu jusqu'aux chantiers, et tous les mâts et bois de construction ont été détruits. Demain, on doit encore incendier les faubourgs de l'est.

L'Amiral Anglais *Merrill*, qui commande la rivière, a fait équiper plusieurs chaloupes canonnières. Nous venons d'apprendre que quatre mille Russes ont été obligés de se faire jour à travers douze mille Prussiens près de Mittau. Ils se sont réfugiés à Riga, après avoir éprouvé une perte considérable. Le général *Essen* est gouverneur de la place. L'ennemi est tout près, et l'on s'attend à chaque instant à être attaqué. La destruction des faubourgs a jeté les habitans dans la plus grande consternation.

P O L O N E.

VARSOVIE, le 8 Août.

Voici la réponse que S. M. a faite à Dreadé, dans l'audience solennelle du 12 Juillet, à la députation du conseil général de la Confédération du royaume de Pologne.

„ Messieurs les députés de la Confédération générale de Pologne, j'ai vu avec autant d'intérêt que de satisfaction la manière dont l'esprit national s'est manifesté à la diète, et avec quel brillant enthousiasme la Confédération s'est formée.

„ Je suis très-volontiers à une union formée sous la protection de mon grand allié pour une si juste cause, et je contribuerai à ses succès avec toute l'ardeur que m'inspire l'amour de la patrie.

„ La Pologne va vivre, et sa nouvelle vie sera l'ouvrage de Napoléon.

„ Les témoignages des sentimens de la nation pour la personne sont chers à mon cœur; je suis très-sensible à ceux que vous m'exprimez.

veroorloofde sich een Dagbladschrijver van Baltimore het gouvernement te hekelen; het volk dezer stad, met bijlen gewapend, begaf zich naar zijne woning, verbrijzelde alles, en sloopte zijn huis. Een man is daarbij door een val van het dak omgekomen. Indien men den courantier in handen gekregen had, zou men hem in een ton met teer hebben gestoken, vervolgens met veeren besmeerd, en aldus de stad hebben rondgeleid.

Des anderendaags heeft het volk de roeren weg gehaald van verscheidene schepen met meel beladen, en welke men als naar de Engelsche kolonies bestemd geloofde. Andere schepen zijn buiten de haven aangehouden en terug gebracht.

BOSTON, den 11 July.

Er zijn hier tien à twaalf Engelsche vaartuigen aangekomen, door onze kapers de Dolphin, de Maddison en anderen genomen. Een eskader van 14 kapers zal weldra uitloopen, om een aanslag te wagen op een aantal koopvaardij schepen, voor St. Andrews ten anker liggende.

De gouverneur van Canada heeft aan alle Amerikaansche inwoners order gegeven, om binnen den tijd van vier-en-twintig uren Quebec te verlaten.

R U S L A N D.

REVAL, den 29 Julij.

Wij hebben alhier zeer slechte berigten van Riga ontvangen. Het vuur, waarmede de voorsteden in brand zijn gestoken, heeft zich ook tot de timmerwerven uitgebreid, en al de masten en ander-scheepstimmerhout zijn vernield geworden. Morgen, moet men de voorsteden aan de oostzijde in brand steken.

De Engelsche Admiraal *Martin*, die op de rivier het bevel voert, heeft verscheidene kanoneersloepen doen bemannen. Wij vernemen op het oogenblik, dat vier duizend Russen zich bij *Mittau* door twaalf duizend Prussien hebben geslagen, en met zeer aauwmerkelijke verliezen naar Riga gevlucht zijn. De generaal *Essen* is gouverneur der laatstgemelde plaats. De vijand is geheel nabij, en men verwacht alle oogenblikken eenen aanval. De verwoesting der voorsteden heeft den inwoneren den grootsten schrik aangejaagd.

P O L O N E.

WARSCHAU, den 8 Augustus.

Het antwoord, hetwelk Z. M. bij gelegenheid der plechtige audientie van den 12 Julij, te Dresden, aan de deputatie van den algemeenen raad der confederatie van het Koninkrijk Polen gegeven heeft, was van den volgende inhoud:

„ Mijne Heeren de gedeputeerden van de algemeene confederatie van Polen, ik heb met even zoo vele belangstelling als genoeg en de wijze gezien, waarop de nationale geest zich op den landdag heeft geuit, en met welk eene schitterende geestdrift de confederatie is gevormd geworden.

„ Ik voeg mij van harte gaarne bij een verbond, dat vormd onder de bescherming van mijnen grooten Bondgenoot, en wel voor zulk eene regtvaardige zaak, en ik zal tot dezelfs gelukkigen uitslag medewerken met al dien ijver, welken de liefde tot het vaderland mij inboezemt.

„ Polen gaat herleven, en dezelfs nieuw leven zal het werk van Napoléon zijn.

„ De betuigingen van de gevoelens der natie jegens mijn persoon, zijn dierbaar voor mijn hart; ik ben zeer gevoelig voor die, welke gij mi hebt uitgedrukt.

Il se confirme que l'Empereur *Alexandre* a étendu l'aile gauche de son corps d'armée jusque vers Smolensk, pour faciliter par-là sa jonction avec celui du prince *Bagratiou*. On a lieu d'espérer qu'enfin l'ennemi tiendra ferme une fois, et défendra son propre pays. D'après ce mouvement sur Smolensk, il semble que les Russes n'ont pour objet que de couvrir et de défendre les deux capitales, Pétersbourg et Moscou, dont la première est menacée par l'armée Française, qui marche avec célérité sur cette ville par Newla et Wielkie-Luki, et la seconde par l'armée qui se porte sur Smolensk.

A U T R I C H E.

Vienne, le 15 Août.

Un général Autrichien, d'un haut rang, vient d'être transféré ici sous bonne garde et dans une prison d'état. On ignore la cause de son arrestation, mais on la suppose fort grave. Il n'a pas encore subi d'interrogatoire. Un régiment, dont ce général était propriétaire, a reçu défense, dit-on, de continuer de porter son nom.

Du 17 Août.

Le corps autrichien commandé par le prince de Reusz, et distribué en cantonnemens aux environs de Lemberg, est composé de 29 bataillons et 6 régimens de cavalerie, auxquels il faut ajouter le régiment des husards du Palatin, qui s'est mis en marche de Vienne à Lemberg. Le général prince de Hohenzollern, qui commandait la cavalerie de ce corps, a reçu la destination d'aller commander en Transylvanie, pour remplacer M. de Stipsitz, qui s'est cassé la jambe. Le prince de Hohenzollern sera remplacé en Gallicie par le général comte de Kienmayer.

On mande de Constantinople, de date du 10 Juillet, que le 3 du dit mois, Essaid-Ibrahim-Chuldi-Effendi, de la classe des émirs, a été nommé ambassadeur près la cour d'Autriche, et revêtu publiquement du caftan d'usage.

D'après les nouvelles de St. Pétersbourg, S. M. l'Empereur Alexandre y est arrivé de l'armée.

A N G L E T E R R E.

FALMOUTH, le 18 Août.

L'*Atalante*, de 20 canons, est arrivée devant ce port d'Halifax, d'où elle est partie le 23 du mois passé, ayant à bord M. *Foster*, le colonel *Barclay*, et consul-général, et leur suite. M. *Hamilton*, secrétaire de M. *Foster*, a débarqué et est parti immédiatement pour Londres. On dit que le *Gleaner* étoit arrivé aux Etats-Unis. M. *Foster* s'étant retiré à Halifax avant l'arrivée du *Gleaner* dans ce port, y a reçu ses dépêches, dans lesquelles il n'a rien trouvé qui pût le porter à attendre de nouvelles instructions ou à retourner aux Etats-Unis, attendu que les mesures adoptées par le gouvernement Américain ne lui ont laissé aucun doute sur sa détermination de faire la guerre à l'Angleterre. Vingt-cinq bâtimens Américains ont déjà été conduits à Halifax.

Het wordt bevestigd, dat Keizer Alexander den linker vleugel van zijn legercorps tot bij Smolensko heeft uitgebreid, om daardoor deszelfs vereeniging met dat van den vorst *Bagratiou* gemakkelijker te maken. Men heeft reden van te hopen, dat de vijand eindelijk eens stand houden, en zijn land verdedigen zal. Naar deze beweging op Smolensko te oordeelen, schijnt het, dat de Russen geen ander oogmerk hebben, dan het dekken van de twee hoofdsteden, Petersburg en Moscau, waarvan de eerste bedield wordt door het Fransche leger, hetwelk met snelle marschen over Newla en Wielkie-Luki op die stad aantrekt, en de tweede door het leger, dat zich op Smolensk rigt.

O O S T E N R Y K.

WEENEN, den 15 Augustus.

Een Oostenrijksch generaal van een' hoogen rang is, onder eene sterke wacht, naar hier en in eene staatsgevangenis gevoerd. Men weet de oorzaak van zijne inhechtenisneming niet, doch men onderstelt, dat dezelve zeer gewigtig moet zijn. Hij heeft nog geen verhoor ondergaan. Een regiment, waarvan die generaal eigenaar was, heeft zegt men, verbod bekomen, om zijn naam langer te voeren.

Van den 17 Augustus.

Het Oostenrijksche corps de reserve, onder de bevelen van den Vorst von Reusz, en hetwelk in deszelfs cantonnemeten bij Lemberg ligt, bestaat uit 29 bataillons en 6 regementen cavalerie, waarbij men nog het regiment husaren van den Aartsheerzog Palatin moet voegen, dat van Wenen naar Lemberg is opgebroken. De generaal, vorst von Hohenzollern, onder wiens orders de cavalerie van dit corps staat, heeft de bestemming gekregen, om in Zevenbergen het opperbevel te voeren in plaats van den generaal von Stipsitz, die zijn been gebroken heeft. De vorst von Hohenzollern zal in Gallicie door den generaal graaf von Kienmayer, vervangen worden.

Men meldt van Constantinopelen, d. d. 10 Julij, dat, den 3 dier maand, Essaid-Ibrahim-Chuldi-Effendi, van de klasse der Emirs, tot Ambassadeur bij het Hof van Oostenrijk benoemd, en met den gewonen Caftan bekleed geworden is.

Volgens tijdingen van Petersburg is Z. M. de Keizer Alexander, aldaar van het leger aangekomen.

E N G E L A N D.

FALMOUTH, den 18 Augustus.

De *Atalante*, van 20 stukken, is van Halifax voor deze haven aangekomen, van waar dezelve den 23 der verledene maand vertrokken was, aan boord hebbende den Heer *Foster*, den kolonel *Barclay*, consul-generaal, met hun gevolg. De Heer *Hamilton*, secretaris van den Heer *Forster*, is aan land gestapt en dadelijk naar Londen vertrokken. Men zegt, dat de *Geaner* in de vereenigde staten was aangekomen. De Heer *Forster*, reeds naar Halifax vertrokken voor de aankomst van den *Gleaner* in die haven, heeft aldaar deszelfs depêches ontvangen, waarin hij niets heeft gevonden het geen hem konde doen besluiten, of om nieuwe instructies af te wachten, of om naar de vereenigde staten terug te keeren, vermits de maatregelen door het Amerikaansch gouvernement genomen hem geenen twijfel overlieten ten aanzien van deszelfs besluit tot het voeren van eenen oorlog met Engeland. Vijf-en-twintig Amerikaansche schepen zijn reeds te Halifax opgebracht.

De Admiraal *Sawiez* heeft vijf fregatten afgezonden,

L'Amiral Sowles a détaché cinq frégates pour observer l'escadre Américaine à New-Yorck.

Le Danemarck a pris des mesures défensives contre toute attaque. Un corps de 20,000 hommes d'infanterie, 2000 chevaux et de 50 pièces d'artillerie est formé. Mais des nouvelles particulières nous font connoître qu'une première alarme ayant cessé, ces troupes ont reçu l'ordre de rester dans leurs garnisons respectives jusqu'à un nouveau commandement.

NOTIFICATION.

Le Maire de la ville d'Arnhem notifie par la présente qu'il sera procédé samedi prochain en huit, savoir le 22 Septembre, à midi à la chambre de conseil de cette ville, à la séance publique pour l'espace de trois années consécutives, d'enlever le fumier et les ordures dans les rues de cette ville et de faire d'autres charges. On peut prendre connaissance des conditions à la secrétaire d'aujourd'hui tous les jours excepté le dimanche, depuis 10 heures du matin jusqu'à deux heures de relevée.

Arnhem, le 2 Septembre, 1812.

Le Maire,

J. N. VAN ECK.

THEATRE.

Jeudi le 3 Septembre.

CZAR PIERRE LE GRAND, Grand Opéra, imité de Français de Bouilly; musique de Gretry, décoré de costumes brillantes. Mad. Buron remplira le rôle de Catherine. Précédé de **LA MEILLEURE MÈRE**, comédie, traduite du Français.

Vendredi le 4 Septembre.

ABALLINO, LE GRAND BANDIT; tragédie, traduite de l'Allemand de Szhakke. M. Schouten remplira le rôle d'Aballino, et Mademoiselle Wiestman celui de Rozamunda. A cause de l'étendue de cette tragédie, elle ne sera suivie d'aucune autre pièce.

Incessamment: **Camille, ou la voûte souterraine**; Grand Opéra.

Fiancés:

J. TH. VAN DE KASTEEL L. Z.

ET

A. G. VAN EVERDINGEN.

Ce jour-là a été la notre Soeur chérie Madame WITIA, veuve de feu le Sieur et Me. P. ROSCAM, de son vivant Conseiller à la cour de Justice de Hollande, âgée de 82 ans dont par cette voie la Famille et Amis sont avisés.

T. P. ABBING.

Torborg le 22 Août 1812.

nom des autres Freres et Soeur affines.

om het Amerikaansch Eskader te New-York geslaan.

Denemarken heeft maatregelen van verdediging genomen tegen allen aanval. Reeds heeft men een corps van 20,000 man infanterie, 2000 paarden en 50 stukken geschut opgericht. Dan bijzondere berichten melden ons, dat zulks slechts het gevolg was van een eerst allarm; maar hetzelfde ongegrond bevonden zijnde, zoo hebben de troupen bevel ontvangen, om in huune respective garnisoenen tot nader order te blijven.

BEKENDMAKING.

De Maire der stad Arnhem, maakt bij deze bekend, dat op aanstaanden zaterdag over acht dagen, zijnde den 12. September, des middags ten twaalf uur, ter Raadkamer dezer stad, voor den tijd van drie agter een volgende jaren, publiek zal worden verpacht het wegvooeren van dezer stads straatmest, de koten, en het doen van andere stads vragen, waarvan de conditien van heden af ter secretarij voor een ieder des voormiddags van tien tot des middags een twee uur, alle dagen except des zondags, ter visie ligt.

Arnhem, den 2 September 1812,

De Maire,

J. N. VAN ECK.

TOONEEL - BERIGT.

Op Dinsdag den 2 September 1812.

GRAND OPERA, imité de Français de Bouilly, de Muzik van Gretry, versiert met uitmuntende costumes. Mejuff. Buron zal den rol van *Chatarina* vervullen; vooraf, **DE BESTE MOEDER**, B'spel naar het Fransch.

Op Vrydag den 4 September.

ABALLINO DE GROOTE BANDIET, treurspel naar het Hoogduitsch van Szhakke; de Acteur Schouten zal de rol van *Aballino*, en de Jonge Juff. *Wiestman* die van *Rozamunda* vervullen. Om de uitgebreidheid geen Nasak.

Verwacht, **Camille of het onderaardsche gewelf**. Groot Opera.

Ondertrouwd.

J. TH. VAN DE KASTEEL L. Z.

Zoelmond den 28 Augustus 1812.

EN

A. G. VAN EVERDINGEN.

Heden overleed alhier in het 56 jaar hare onderdoms, onze geliefde Zuster Vrouwe **WITIA ABBING**, Weduwe van wijlen den Wel-Edelen Geachtogen Heer en Mr. P. ROSCAM, in leven Raad in den Staat van Holland, waarvan mits dezen aan familie en vrienden kennis wordt gegeven.

T. P. ABBING,

Torborg, den 22 Augustus 1812.

naam der overige Broers en behuwd Zuster.